

## GYŐR MEGYEI JOGÚ VÁROS NÉMET ÖNKORMÁNYZAT

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

A jegyzőkönyv száma: 3/2025. (V. 15.)

Készült: Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testületének 2025. május 15-én 9:30 órára összehívott és 9:42 órakor megkezdett ülésén, a Német Önkormányzat hivatalos helyiségében (9021 Győr, Kazinczy u. 4.)

Meghívottak:

Ferenczi Tamás elnök  
Ruisz Oszkár elnökhelyettes  
Beszprémy Lászlóné képviselő  
Mogyoróssy Tamás képviselő  
Markóné Molnár Mariann képviselő

Jelen vannak:

Ferenczi Tamás elnök  
-  
-  
Mogyoróssy Tamás képviselő  
Markóné Molnár Mariann képviselő

Dr. Bakonyi Bernadett Győr Megyei Jogú Város jegyzője -

Jelen vannak továbbá:

Gróf Henrietta, nemzetiségi ügyintéző  
Horváthné Pápai Judit, Győr Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala Pénzügyi Osztályának munkatársa

Jegyző és aljegyző távollétében a törvényességi feladatokat ellátó személy:

Csibor-Németh Angéla, Győr Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala Jogi és Önkormányzati Osztályának munkatársa

Távollétét előzetesen jelezte: Ruisz Oszkár elnökhelyettes és Beszprémy Lászlóné képviselő.

\*\*\*

Ferenczi Tamás elnök: Kéri, hogy a Képviselő-testület tagjai a létszám megállapítása érdekében kézfeltartással jelezzék jelenlétüket. Megállapítja, hogy az ülésen 3 képviselő jelen van, tehát a testület határozatképes, az ülést megnyitja.

\*\*\*

A jegyzőkönyv hitelesítésére Mogyoróssy Tamás képviselőt javasolja megválasztani, és szavazásra bocsátja a javaslatot. A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal a jegyzőkönyv hitelesítőjének Mogyoróssy Tamás képviselőt választotta meg, és az alábbi határozatot hozta:

**18/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2025. május 15-i testületi üléséről készített jegyzőkönyv hitelesítésére Mogyoróssy Tamás képviselőt jelölte ki.

Felelős: elnök  
Határidő: azonnal

Ferenczi Tamás elnök: A jegyzőkönyv vezetésére Gróf Henriettát, a német ügyintézőt kéri

fel.

Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy az ülés tervezett napirendjét a kiküldött meghívó tartalmazza.

Javasolja 10. napirendi pontként szóbeli előterjesztésként napirendre venni a „*Beszámoló Prof. Dr. Kaehlbrandt előadásáról az Audi Iskolában*” címmel.

Kérdezi, hogy van-e valakinek kérdése, hozzászólása, javaslata a módosított napirenddel kapcsolatban?

Mivel észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja a módosítás szerinti napirendet.

Megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő – 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodó szavazattal a módosított napirendet elfogadta, és az alábbi határozatot hozta:

### **19/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbiak szerint fogadja el a 2025. május 15-i ülésének napirendjét:

#### **Napirend:**

- 1. Beszámoló a Győr-Moson-Sopron Vármegyei Iskolaegylet tisztségviselők megválasztásáról**  
Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök
- 2. Beszámoló az Országos Általános Iskolai Tanulmányi Verseny országos döntő eredményéről**  
Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök
- 3. Beszámoló a Brunszvik Teréz Német Nemzetiségi Óvodai Alapítványi Bálról**  
Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök
- 4. Beszámoló a „Trachttag” – Népviseleti rendezvényről**  
Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök
- 5. Beszámoló a Jánossomorjai Vármegyei Nemzetiségi Napról**  
Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök
- 6. Javaslat a Győri Kovács Margit Német Nyelvoktató Nemzetiségi Általános Iskola főigazgatói pályázatának betöltésére**  
Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök
- 7. Beszámoló a 2025. évi feladatalapú támogatás eredményéről**  
Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök
- 8. Javaslat a Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló 14/2024. (II. 14.) GYÖNÖNK határozatának módosítására**  
Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök

9. **Beszámoló a Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat 2024. évi költségvetésének végrehajtásáról**

Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök

10. **Beszámoló Prof. Dr. Kaehlbrandt előadásáról az Audi Iskolában (szóbeli előterjesztés)**

Előterjesztő: Ferenczi Tamás János elnök

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

\*\*\*\*\*

**1.NAPIRENDI PONT**

**Beszámoló a Győr-Moson-Sopron Vármegyei Iskolaegylet tisztségviselők megválasztásáról**

*(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)*

**Ferenczi Tamás elnök:** Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban.

Mivel a képviselők részéről kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

**20/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót a Győr-Moson-Sopron Vármegyei Iskolaegylet tisztségviselők megválasztásáról.

\*\*\*\*

**2.NAPIRENDI PONT**

**Beszámoló az Országos Általános Iskolai Tanulmányi Verseny országos döntő eredményéről**

*(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)*

**Ferenczi Tamás elnök:** Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy az országos verseny német nyelvi verseny volt.

Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban.

Mivel a képviselők részéről kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

**21/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót az Országos Általános Iskolai Tanulmányi Verseny budapesti szóbeli döntőjéről.

\*\*\*\*\*

### **3. NAPIRENDI PONT**

#### **Beszámoló a Brunszvik Teréz Német Nemzetiségi Óvodai Alapítványi Bálról** *(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)*

**Ferenczi Tamás elnök:** Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban.

Mivel a képviselők részéről kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

#### **22/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót a Brunszvik Teréz Német Nemzetiségi Óvodai Alapítványi Bálról.

\*\*\*\*\*

### **4.NAPIRENDI PONT**

#### **Beszámoló a „Trachttag” – Népviseleti rendezvényről** *(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)*

**Ferenczi Tamás elnök:** Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban.

Mivel a képviselők részéről további kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

#### **23/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót a „Trachttag” Népviselet napja című rendezvényről.

\*\*\*\*\*

### **5. NAPIRENDI PONT**

#### **Beszámoló a Jánossomorjai Vármegyei Nemzetiségi Napról** *(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)*

**Ferenczi Tamás elnök:** Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a Nemzetiségi Napon fellépett Markó Annamária, Kruch Júlianna és Kruch-Karsai Klára művésznő, akik képviselték a győri Német Önkormányzatot a rendezvényen. Köszöntőt mondott dr. Pető Péter alelnök, Lőrincz György Jánossomorja polgármestere és Hámori György elnök is. Megnyitotta a rendezvényt dr. Nagy István agrárminiszter úr.

Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel a képviselők részéről kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

### **24/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót a Jánossomorjai Vármegyei Nemzetiségi Nap és Értéknapról.

\*\*\*\*

#### **6.NAPIRENDI PONT**

#### **Javaslat a Győri Kovács Margit Német Nyelvoktató Nemzetiségi Általános Iskola főigazgatói pályázatának betöltésére**

**Ferenczi Tamás elnök:** Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a főigazgatói pozícióra 3 pályázat érkezett be, köztük Hanaszekné Grundtner Éva a Magyarországi Németek Győr és Környéke Érdekképviselete Egyesületi tagunké is.

A Német Önkormányzatnak véleményezési joga van a pozíció betöltésére, személy szerint szeretné támogatni Évát és kéri a Képviselő-testület véleményét a kérdésben.

**Mogyoróssy Tamás:** Hanaszekné Grundtner Évát támogatja, aki oszlopos tagja a közösségnek. Minden rendezvényen fellépnek a tanulói, ő a kapcsolattartó az iskola és önkormányzat között.

**Ferenczi Tamás elnök:** Évának több tanári diplomája van, kiváló szakember.

**Markóné Molnár Mariann:** szintén Hanaszekné Grundtner Évát támogatja.

**Ferenczi Tamás elnök:** Mivel a képviselők részéről további észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

### **25/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete véleményezési jogkörében eljárva a Győri Kovács Margit Német Nyelvoktató Nemzetiségi Általános Iskola, Alapfokú Művészeti Iskola és Iparművészeti Szakgimnázium főigazgatói pozíciójára Hanaszekné Grundtner Évát javasolja.

**Felelős:** elnök

**Határidő:** azonnal

\*\*\*\*

#### **7. NAPIRENDI PONT**

**Beszámoló a 2025. évi feladatalapú támogatás eredményéről**

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

**Ferenczi Tamás elnök:** Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a feladatalapú támogatás összege a 2024. évi teljesítmény alapján lett kiosztva.

Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel a képviselők részéről kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

### **26/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót a 2025. évi feladatalapú támogatás eredményéről.

\*\*\*\*

### **8. NAPIRENDI PONT**

**Javaslat a Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló 14/2024. (II. 14.) GYÖNÖNK határozatának módosítására**  
(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)

**Ferenczi Tamás elnök:** Felkéri Horváthné Pápai Juditot, a Pénzügyi Osztály kollégáját számoljon be a napirendi pontról.

**Horváthné Pápai Judit:** Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a 8. és 9. napirendi pont összetartozik. Először el kell fogadni a 2024. évi költségvetés módosítását, majd a beszámolót a végrehajtásról. A mellékelt táblázat mutatja a 2024. évben milyen kiadások és bevételek voltak az Önkormányzatnál.

**Ferenczi Tamás elnök:** Köszöni a tájékoztatást. Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban?

Mivel a képviselők részéről kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

### **27/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

- (1) Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat a 2024. január 1. és 2024. december 31. között bekövetkezett, az önkormányzat 2024. évi költségvetésének bevételi(kiadási) oldalát érintő változások miatt a módosított 14/2024. (II. 14.) határozatban megállapított

**Költségvetési kiadási főösszegét 8.252.648 Ft-tal**  
**Költségvetési bevételi főösszegét 8.252.648 Ft-tal**

módosítja az 1. sz. mellékletben részletezettek szerint, és a nemzetiségi önkormányzat 2024. évi

<b>módosított költségvetési bevételeit</b>	<b>11.252.648 Ft-ban</b>
<b>módosított költségvetési kiadását</b>	<b>11.252.648 Ft-ban</b>

állapítja meg.

(2) A bevételi/kiadási főösszegeken belül a módosított kiemelt előirányzatokat a csatolt 1. sz. melléklet tartalmazza részletes, jogcímenkénti megoszlásban.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

*(A határozat melléklete a jegyzőkönyv végén található.)*

\*\*\*\*

## **9. NAPIRENDI PONT**

### **Beszámoló a Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat 2024. évi költségvetésének végrehajtásáról**

*(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként kerül csatolásra)*

**Ferenczi Tamás elnök:** Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban?

Mivel a képviselők részéről kérdés, észrevétel nem hangzott el, szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő – 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

#### **28/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

1. Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzatának Képviselő-testülete (továbbiakban: Nemzetiségi Önkormányzat) az Alaptörvényben, a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben és az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvényben kapott felhatalmazás alapján a Német Önkormányzat 2024. évi költségvetése végrehajtását:

- a.) **11.252.648, - Ft** módosított bevételi és kiadási előirányzattal,
- b.) **11.252.648, - Ft** teljesített bevétellel, és
- c.) **10.444.674, - Ft** teljesített kiadással

a 2. pontban részletezettek szerint jóváhagyja.

2. A Képviselő-testület az 1. pont szerint teljesített bevételek, és kiadások részletezését, valamint könyvviteli mérlegét a jelen határozat 1. sz. mellékletében foglaltak szerint fogadja el.

3. A Képviselő-testület 2024. évi maradványát **807.974, - Ft** összegben, az 1.sz. melléklet 07-es úrlapjának levezetése szerint azzal fogadja el, hogy az elsődlegesen a 2024. évről áthúzódó kötelezettségek, továbbá a 2025. évben jelentkező előre nem látható kiadások teljesítésére használható fel.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

*(A határozat melléklete a jegyzőkönyv végén található.)*

\*\*\*\*

## **10. NAPIRENDI PONT**

**Beszámoló Prof. Dr. Kaehlbrandt előadásáról az Audi Iskolában**  
(Szóbeli előterjesztés).

**Ferenczi Tamás elnök:** Átadja a szót Mogyoróssy Tamás képviselőnek, aki részt vett a rendezvényen.

**Mogyoróssy Tamás képviselő:** Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy az Audi Hungaria Iskolaközpontban április 1-én Prof. Dr. Roland Kaehlbrandt, frankfurti nyelvész professzor tartott nyilvános könyvbemutató előadást legújabb kötete, „Deutsch – Eine Liebeserklärung“ témájáról.

A rendezvényt Kruch-Karsai Klára, a Heimatklinge Chor vezetője, az Audi Hungaria Iskolaközpont pedagógusa, énekes-zenés műsora nyitotta meg, melyet három művész növendékével együtt adott elő nagy sikert aratva.

**Ferenczi Tamás elnök:** Kérdezi képviselőtársait, van-e kérdés, illetve hozzászólás a napirendi ponttal kapcsolatban? Mivel további kérdés, észrevétel nem hangzott el, ismerteti és szavazásra bocsátja a következő határozati javaslatot: „Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót Prof. Dr. Kaehlbrandt előadásáról.”

A szavazást követően megállapítja, hogy a Képviselő-testület - melynek létszáma a szavazás során 3 fő - 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az ismertetett határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

**29/2025. (V. 15.) GYÖNÖNK határozat**

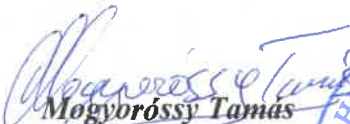
Győr Megyei Jogú Város Német Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót Prof. Dr. Kaehlbrandt előadásáról.


\*\*\*\*


**Ferenczi Tamás elnök:** Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy július végén kezdődik a nyári tábor, majd augusztus 29-én egy kórustalálkozó és zenei fesztivál lesz a József Attila Művelődési Házban. A kórus 30. évfordulóját is megünnepeli az Önkormányzat és egy szalonrendezvény is várható hamarosan.

Szeretné kérni Mogyoróssy Tamás képviselő segítségét a győri Kovács Margit Iskola, Audi Hungaria Iskolaközpont és Brunszvik Teréz Óvoda ballagó diákjainak a hagyományos Német Önkormányzat által biztosított ajándékok kiosztásában.

Mivel a képviselők részéről kérdés, hozzászólás nem hangzott el, megköszöni a jelenlévők munkáját és az ülést 10.36 órakor bezárja

  
Mogyoróssy Tamás  
jegyzőkönyv-hitelesítő

  
k.m.f.  
SELBSTVERWALTUNG  
GYÖR  
DEUTSCHER NEMET  
ÖNKORMÁNYZAT  
RAAB

  
Ferenczi Tamás  
elnök